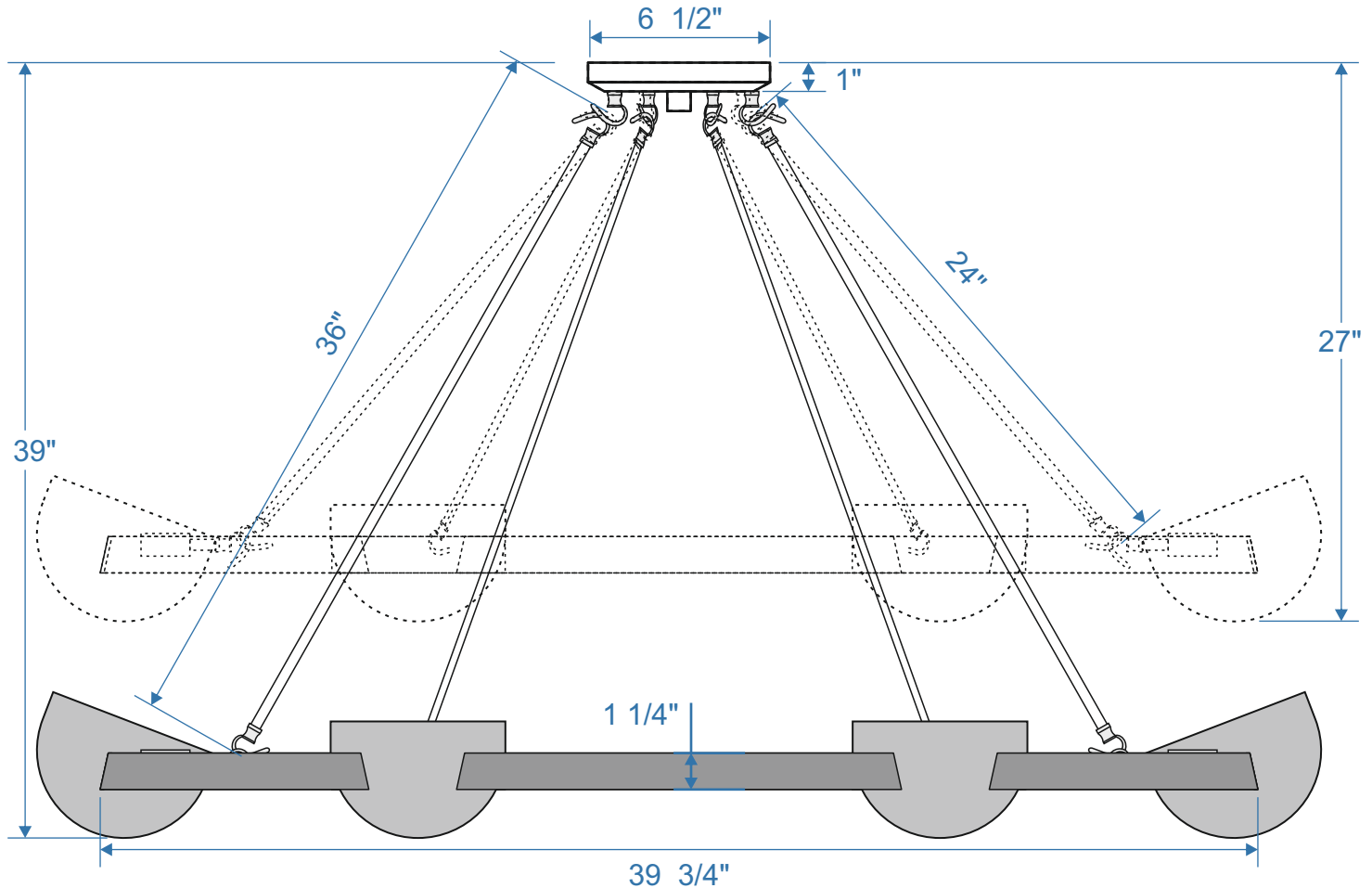
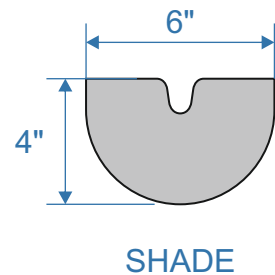




- This chandelier can either hang with 24" extension pipe or 36" extension pipe.



SIMONE ONYX CHANDELIER BRASS

ENGLISH

- Do not dispose off any packaging or content of the shipping carton until assembly is completed to avoid accidentally discarding small parts or hardware.
- For your safety, it is strongly recommended that two people install the lighting fixture.
- This fixture has been rated for up to **six (6) 40 Watt Maximum TYPE 'G' standard incandescent light bulb (not-included) or six (6) 9-Watt Compact Fluorescent light bulb (not included) Or six (6) 5-Watt LED lighting bulb (not-included)**. To avoid the risk of fire, do not exceed the recommended wattage.
- **"This lighting fixture is intended for indoor or protected/covered outdoor areas. Do not expose to direct rainfall. SUITABLE FOR EITHER DRY OR DAMP LOCATIONS"**

- **Save these instructions.**

WARNING:

- **To reduce the risk of fire, electrical shock or personal injury, always turn off light fixture and allow it to cool prior to replacing light bulb.**
- **Do not touch bulb when fixture is turned on. Do not look directly at lit bulb.**
- **Keep flammable materials away from lit bulb.**
- **Wash hands after installing, handling, cleaning or otherwise touching this light fixture.**

Pre-assembly:

- Remove all parts and hardware from box along with any plastic protective packaging.
- Do not discard any contents until after assembly is complete to avoid accidentally discarding small parts or hardware.
- For your safety and convenience, assembly by two people is recommended.

FRANÇAIS

- Ne jetez aucun emballage ou contenu du carton d'expédition tant que l'assemblage n'est pas terminé pour éviter de le jeter accidentellement petites pièces ou quincaillerie.
- Pour votre sécurité, il est fortement recommandé que deux personnes installent le luminaire.
- Ce luminaire a été évalué pour **six (6) ampoule à incandescence standard de type 'G' maximum de 40 watts (non incluse) ou six (6) Ampoule fluorescente compacte de 9 watts (non incluse) Ou six (6) ampoule d'éclairage DEL de 5 watts (non incluse)**. Pour éviter le risque de feu, ne dépassez pas la puissance recommandée
- **"Ce luminaire est destiné aux espaces intérieurs ou extérieurs protégés / couverts. Ne pas exposer aux précipitations directes .ADAPTÉ AUX ENDROITS SECS OU HUMIDES"**

- **Enregistrez ces instructions.**

AVERTISSEMENT:

- **Pour réduire le risque d'incendie, de choc électrique ou de blessure, éteignez toujours le luminaire et laissez-le refroidir avant remplacement de l'ampoule.**
- **Ne touchez pas l'ampoule lorsque le luminaire est allumé. Ne regardez pas directement l'ampoule allumée.**
- **Gardez les matériaux inflammables loin de l'ampoule allumée**
- **Lavez-vous les mains après avoir installé, manipulé, nettoyé ou touché d'une autre manière ce luminaire.**

Pré-assemblage:

- Retirez toutes les pièces et le matériel de la boîte avec tout emballage de protection en plastique.
- Ne jetez aucun contenu tant que l'assemblage n'est pas terminé pour éviter de jeter accidentellement de petites pièces ou du matériel.
- Pour votre sécurité et votre confort, un montage par deux personnes est recommandé.

ESPAÑOL

- No deseche ningún embalaje o contenido de la caja de envío hasta que se complete el ensamblaje para evitar el desecho accidental piezas pequeñas o hardware.
- Para su seguridad, se recomienda encarecidamente que dos personas instalen el dispositivo de iluminación.
- Esta luminaria ha sido clasificada para **seis (6) bombilla incandescente estándar TIPO "G" máxima de 40 vatios (no incluida) o seis (6) Bombilla fluorescente compacta de 9 vatios (no incluida) O seis (6) bombilla LED de 5 vatios (no incluida)**. Para evitar el riesgo de fuego, no exceda la potencia recomendada.
- **"Este accesorio de iluminación está destinado a áreas interiores o exteriores protegidas / cubiertas. No exponer a la lluvia directa. APTO PARA CUALQUIER LUGAR SECO O HÚMEDO ".**

Guarda estas instrucciones.

ADVERTENCIA:

- **Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones personales, apague siempre la lámpara y deje que se enfríe antes de**
Reemplazo de la bombilla.
- **No toque la bombilla cuando el dispositivo esté encendido. No mire directamente a la bombilla encendida.**
- **Mantenga los materiales inflamables lejos de la bombilla encendida.**
- **Lávese las manos después de instalar, manipular, limpiar o tocar este artefacto de iluminación.**

Preasamblea:

- Retire todas las piezas y el hardware de la caja junto con cualquier embalaje protector de plástico.
- No deseche ningún contenido hasta que se haya completado el montaje para evitar desechar accidentalmente piezas pequeñas o hardware.
- Para su seguridad y conveniencia, se recomienda el montaje por dos personas.

Care Instructions:

- Dust often using a clean, soft, dry and lint-free cloth.
- Blot spills and wipe with a clean, damp cloth immediately.
- We do not recommend the use of chemical cleansers, abrasives or furniture polish on our lacquered finish.
- Hardware may loosen over time. Periodically check to make sure all connections are tight. Re-tighten if necessary.

Instructions d'entretien:

- Épousseter souvent avec un chiffon propre, doux, sec et non pelucheux.
- Essuyez les déversements et essuyez immédiatement avec un chiffon propre et humide.
- Nous déconseillons l'utilisation de nettoyeurs chimiques, d'abrasifs ou de cire pour meubles sur notre finition laquée.
- Le matériel peut se desserrer avec le temps. Vérifiez régulièrement pour vous assurer que toutes les connexions sont bien serrées. Resserrer le nécessaire.

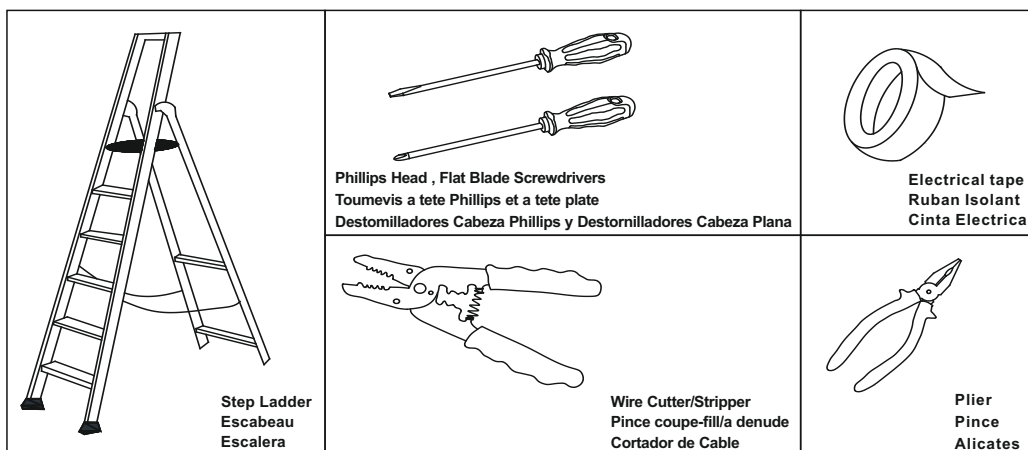
Instrucciones de cuidado:

- Polvo a menudo con un paño limpio, suave, seco y sin pelusas.
- Seque los derrames y limpie con un paño limpio y húmedo inmediatamente.
- No recomendamos el uso de limpiadores químicos, abrasivos o pulidores de muebles en nuestro acabado lacado.
- El hardware puede aflojarse con el tiempo. Verifique periódicamente para asegurarse de que todas las conexiones estén apretadas. Vuelva a apretar lo necesario.

TOOLS REQUIRED (not included): Step Ladder, Philips Head & Flat Blade crew drivers, Wire Cutter / Stripper & Electrical

OUTILS REQUIS (non inclus): échelle à marches, pilotes d'équipage tête Philips et lame plate, coupe-fil / dénudeur et ruban

HERRAMIENTAS NECESARIAS (no incluidas): escalera de mano, cabezales Philips y conductores de la cuchilla plana, cortador de alambre / pelacables y cinta aislante.



Parts Included:

- (B) Green Ground Screw (1)
- (D) Mounting Plate (1)
- (E) Canopy (1)
- (F) Metal Tubes { 6(24) x 6(36) }
- (G) Shade (6)
- (H) Socket (6)

Hardware Enclosed:

- (A) Plastic Wire Connectors (2) P2
- (C) Mounting Screws (2) (includes (1) extra)
- (I) Plastic Wire Connectors (4) P4
- (J) 12" Teflon wire (Black & White)

Pièces incluses:

- (B) Vis de terre verte (1)
- (D) Plaque de montage (1)
- (E) Auvent (1)
- (F) Tubes métalliques { 6(24) x 6(36) }
- (G) Ombre (6)
- (H) Prise (6)

Matériel inclus:

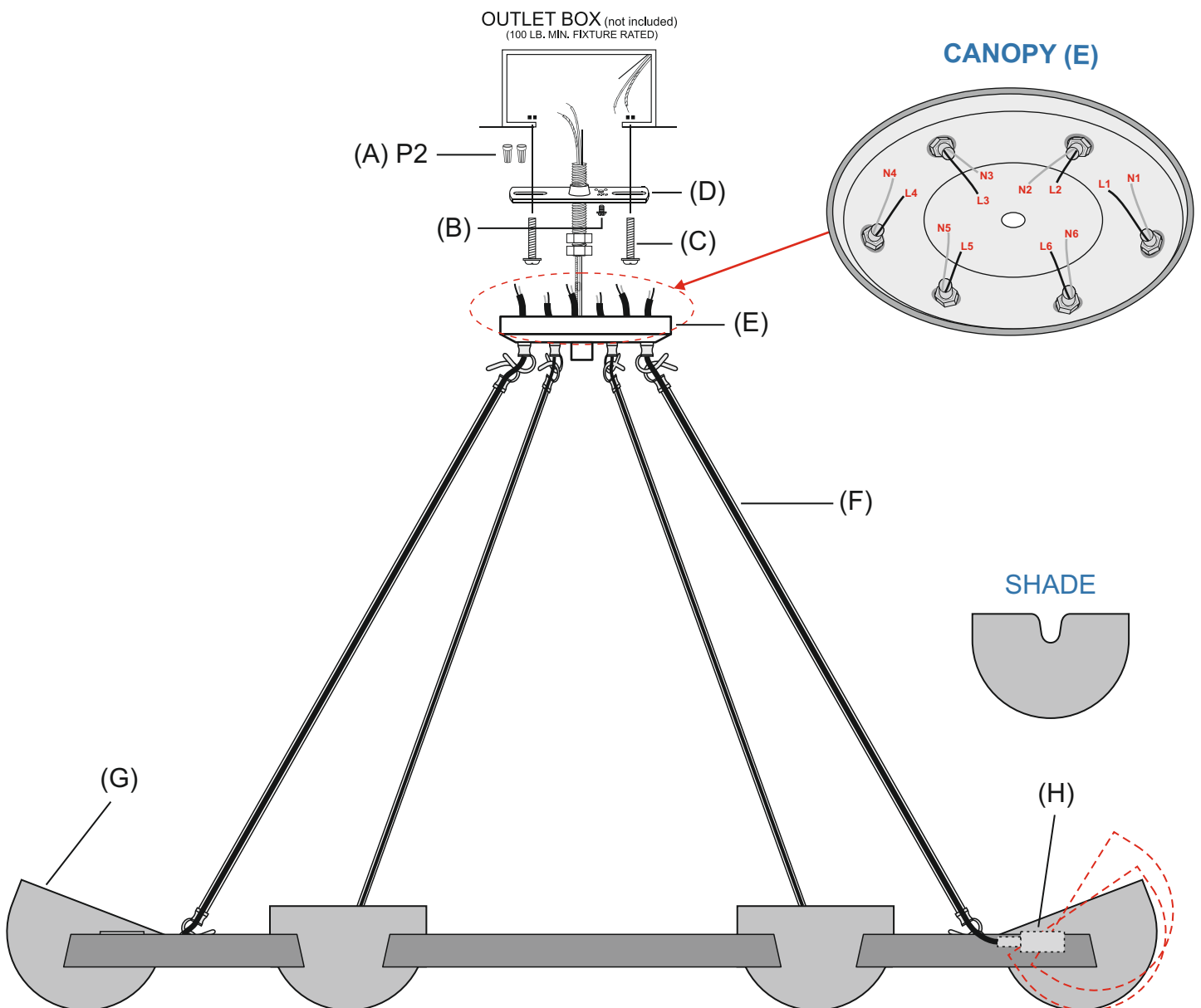
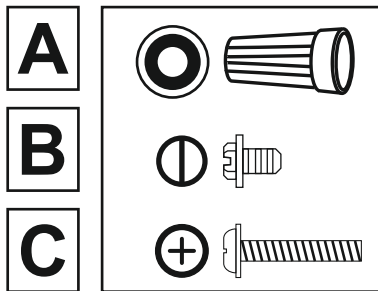
- (A) Connecteurs de fils en plastique (2) P2
- (C) Vis de montage (2) (comprend (1) supplémentaire)
- (I) Connecteurs de fils en plastique (4) P4
- (J) Fil de téflon de 12 "(noir et blanc)

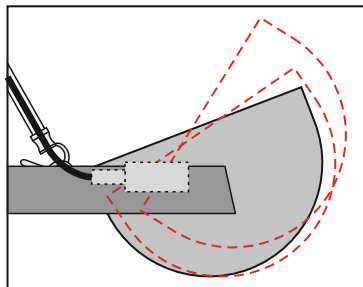
Partes incluidas:

- (B) Tornillo de tierra verde (1)
- (D) Placa de montaje (1)
- (E) Toldo (1)
- (F) Tubos de metal { 6(24) x 6(36) }
- (G) Sombra (6)
- (H) Zócalo (6)

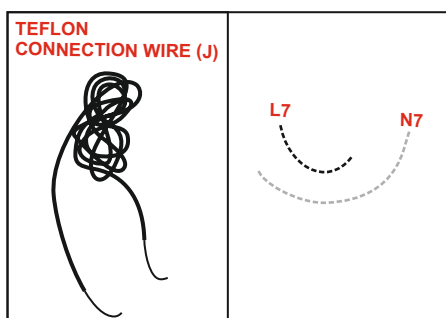
Hardware incluido:

- (A) Conectores de alambre de plástico (2) P2
- (C) Tornillos de montaje (2) (incluye (1) extra)
- (I) Conectores de cables de plástico (4) P4
- (J) Cable de teflón de 12 "(blanco y negro)

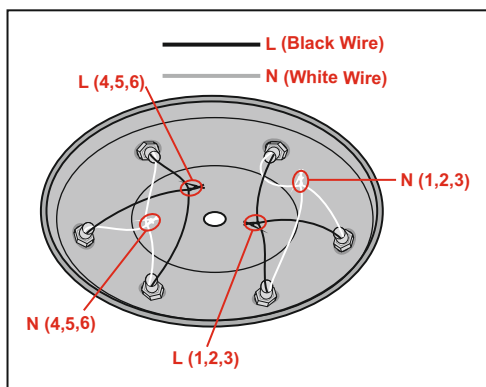




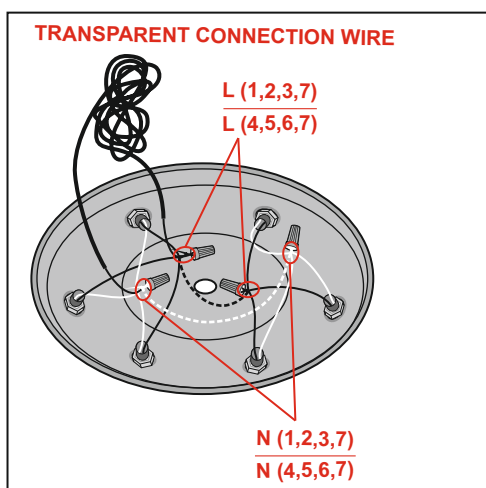
- Slightly tilt the shade & fit in the metal frame in cavity behind socket fitting.
- Inclinez légèrement l'abat-jour et insérez-le dans le cadre métallique dans la cavité derrière le raccord de douille.
- Incline ligeramente la persiana y colóquela en el marco de metal en la cavidad detrás del conector del enchufe.



- Connection Wire
L-7 Live Wire (Extra piece of wire to joint and make parallel)
N-7 Neutral Wire (Extra piece of wire to joint and make parallel)
- Fil de connexion
L-7 Live Wire (morceau de fil supplémentaire pour assembler et faire des parallèle)
Fil neutre N-7 (morceau de fil supplémentaire pour assembler et faire des parallèle)
- Alambre de conexión
Cable vivo L-7 (pieza adicional de cable para unir y hacer una paralela)
Cable neutro N-7 (pieza adicional de cable para unir y hacer una paralela)



- Wire - N-1,2 & 3 joint altogether to make a parallel.
- Wire - L-1,2 & 3 joint altogether to make a parallel.
- Wire - N-4,5 & 6 joint altogether to make a parallel.
- Wire - L-4,5 & 6 joint altogether to make a parallel.
- Fil - N-1,2 et 3 joints ensemble pour faire une parallèle.
- Wire - L-1,2 & 3 joint au total pour faire une parallèle.
- Fil - N-4,5 et 6 joints au total pour faire une parallèle.
- Wire - L-4,5 & 6 joint au total pour faire une parallèle.
- Alambre - Junta N-1,2 y 3 juntas para hacer una paralela.
- Alambre: junta L-1, 2 y 3 juntas para hacer una paralela.
- Alambre - Junta N-4,5 y 6 en conjunto para hacer una paralela.
- Alambre: junta L-4,5 y 6 juntas para hacer una paralela.



To make a parallel connection joint wires as below and assemble the chandelier .:

- Jointed Wire - L(1,2,3) & L(4,5,6) connect with one end of wire L-7 (additionally transparent wire provided) and close with P-4 Connector.
- Jointed Wire - N(1,2,3) & N(4,5,6) connect with one end of wire L-7 (additionally transparent wire provided) and close with P-4 Connector.

Pour faire une parallèle de fils de jonction de connexion comme ci-dessous et assembler le lustre.:

- Fil jointé - L (1, 2, 3) et L (4, 5, 6) se connectent à une extrémité du fil L-7 (fil transparent supplémentaire fourni) et se ferment avec le connecteur P-4.
- Fil jointé - N (1, 2, 3) et N (4, 5, 6) se connectent à une extrémité du fil L-7 (fil transparent supplémentaire fourni) et se ferment avec le connecteur P-4.

Para hacer una paralela de cables de unión de conexión como se muestra a continuación y ensamblar la lámpara:

- Alambre articulado - L (1,2,3) y L (4,5,6) se conectan con un extremo del alambre L-7 (adicionalmente se proporciona alambre transparente) y se cierra con el conector P-4.
- Alambre articulado - N (1, 2, 3) y N (4, 5, 6) conecte con un extremo del alambre L-7 (adicionalmente se proporciona alambre transparente) y cierre con el conector P-4.

Assembly & Installation Instructions:

1. SHUT OFF THE MAIN ELECTRICAL SUPPLY FROM THE MAIN FUSE BOX/CIRCUIT BREAKER!

2. Carefully unpack all fixture parts and hardware and lay them out on a clear workspace.

Instructions de montage et d'installation:

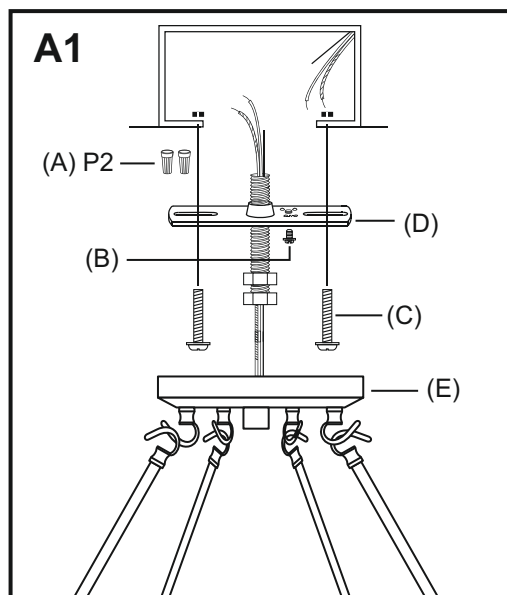
1. COUPEZ L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE PRINCIPALE DU BOÎTIER DE FUSIBLES PRINCIPAL / DISJONCTEUR!

2. Déballiez soigneusement toutes les pièces et le matériel du luminaire et disposez-les sur un espace de travail dégagé.

Instrucciones de montaje e instalación:

1. ¡CIERRE EL SUMINISTRO ELÉCTRICO PRINCIPAL DE LA CAJA DE FUSIBLES PRINCIPALES / INTERRUPTOR DE CIRCUITO!

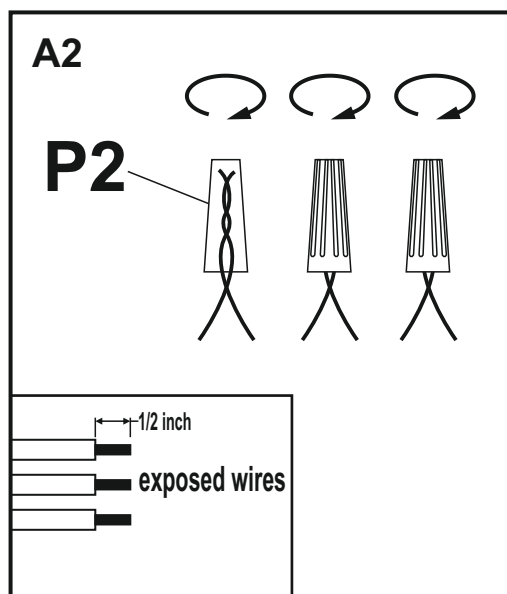
2. Desembale con cuidado todas las piezas del accesorio y el hardware y colóquelos en un espacio de trabajo despejado.



1. Tighten the canopy with threaded pipe by provided double hex-nut, insert the canopy screws (C) into the mounting plate (D).

1. Serrez l'auvent avec le tuyau fileté à l'aide du double écrou hexagonal fourni, insérez les vis de l'auvent (C) dans la plaque de montage (D).

1. Apriete la cubierta con un tubo roscado con una tuerca hexagonal doble provista, inserte los tornillos de la cubierta (C) en la placa de montaje (D).



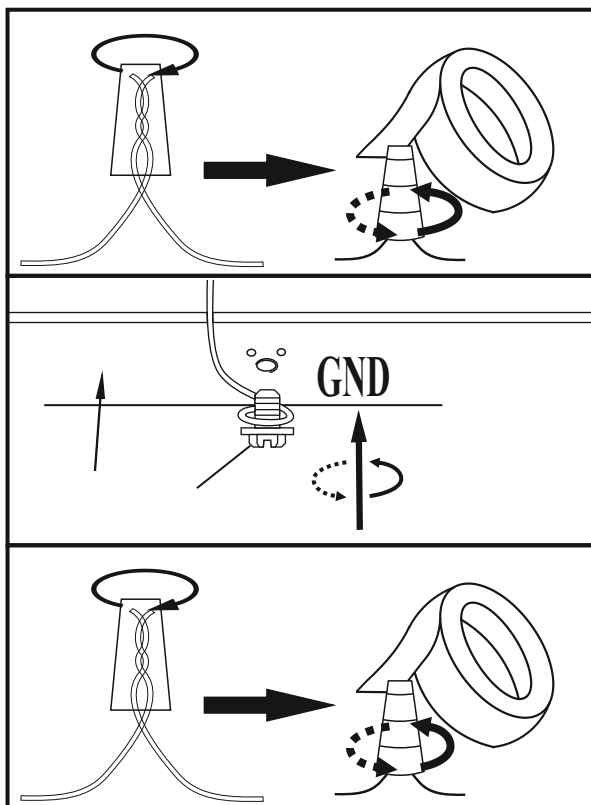
Connect the NEUTRAL FIXTURE WIRE to the NEUTRAL JUNCTION BOX WIRE (usually white insulation). Fasten each together with a Plastic Wire Nut Connector (P2) by twisting the connector in a clockwise direction and wrap the connection with electrical tape. Be sure that no wire strands are exposed.

Connectez le FIL DE FIXATION NEUTRE à la JONCTION NEUTRE FIL DE BOÎTE (généralement une isolation blanche). Fixez chacun avec un Connecteur d'écrou en plastique (P2) en tournant le connecteur dans un sens horaire et envelopper la connexion avec du ruban électrique. Être assurez-vous qu'aucun fil n'est exposé.

Conecte el CABLE DE FIJACIÓN NEUTRA a la UNIÓN NEUTRA ALAMBRE DE CAJA (generalmente aislamiento blanco). Sujételos con un Conector de tuerca de alambre de plástico (P2) girando el conector en un sentido horario y envuelva la conexión con cinta aislante. Ser Asegúrese de que no haya hilos de alambre expuestos.

To Make the Wire Connections:

1. Gently pull existing wire down from the ceiling junction box and allow wires to hang. The or LIVE wire is usually black. The NEUTRAL wire is usually white. Check to see if there is a ground wire that is usually green or green with a yellow stripe or exposed copper metal wire. If needed, use a pair of wire strippers to remove about 1/2 inch of insulation from each wire.
2. Carefully inspect the fixtures wires. The NEUTRAL FIXTURE WIRE HAS FINE LONGITUDINAL RIDGES (Transparent wire) The HOT FIXTURE WIRE HAS SMOOTH RIDGES (Transparent wire) and the BARE WIRE is the GROUND WIRE. If you have any doubt cannot identify the power-supply wires with confidence, then we recommend that you ask an electrician and that you not continue with the installation.
3. With the help of another person to hold the weight of the fixture, attach the fixture wires to the junction box wires as shown in the illustrations.



Connect the GROUND FIXTURE WIRE to the GROUND J-BOX WIRE using the Plastic Wire Nut Connector (A) and wrap the connection with electrical tape. Be sure that no wire stands are exposed.

If the junction box DOES NOT have a GROUND WIRE, wrap the fixture's bare ground wire around the Green Ground Screw(B) and insert the screw into the Mounting Plate (D), marked as "GND", and tighten screw to secure the wire.

Connect the NEUTRAL FIXTURE WIRE to the NEUTRAL J-BOX WIRE first and then connect the HOT FIXTURE WIRE to the HOT J-BOX WIRE using the Plastic Wire Nut Connectors (A). Wrap these connections with electrical tape. Be sure that no wire strands are exposed.

NOTE:

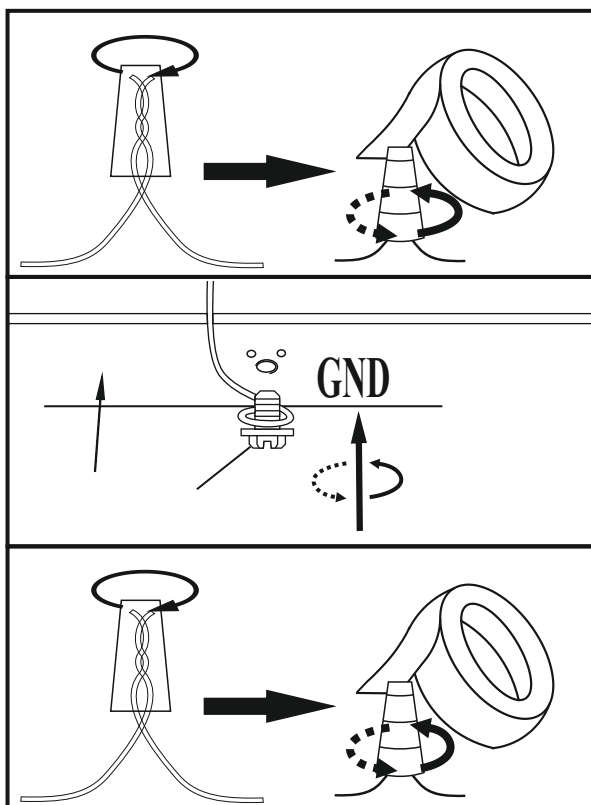
IT IS IMPERATIVE THAT THE JUNCTION BOX IN YOUR HOME BE PROPERLY GROUNDED!

DO NOT REVERSE THE HOT AND NEUTRAL CONNECTIONS OR SAFETY WILL BE COMPROMISED.

Check the wiring connections and if all looks good, gently tuck the wire connections neatly into the ceiling junction box.

Pour effectuer les connexions des fils:

1. Tirez doucement le fil existant vers le bas de la boîte de jonction du plafond et laissez les fils pendre. Le fil ou LIVE est généralement noir. Le fil NEUTRE est généralement blanc. Vérifiez s'il y a un fil de terre généralement vert ou vert avec une bande jaune ou fil métallique en cuivre exposé. Si nécessaire, utilisez une paire de pinces à dénuder pour retirer environ 1/2 pouce d'isolant de chaque fil.
2. Inspectez soigneusement les fils des appareils. LE FIL DE FIXATION NEUTRE A DES CRÊTES LONGITUDINALES FINES (fil transparent) Le FIL DE FIXATION CHAUD A DES CRÊTES LISSES (fil transparent) et le FIL NU est le FIL DE TERRE. Si vous avez un doute ne peut pas identifier les fils d'alimentation avec confiance, alors nous vous recommandons de demander à un électricien et que vous ne poursuivez pas l'installation.
3. Avec l'aide d'une autre personne pour supporter le poids du luminaire, fixez les fils du luminaire aux fils de la boîte de jonction comme montré dans les illustrations.



Connectez le FIL DE FIXATION À LA TERRE à le FIL J-BOX DE TERRE à l'aide du Connecteur d'écrou de fil en plastique (A) et emballe la connexion avec du ruban électrique. Être sur qu'aucun support de fil n'est exposé.

Si la boîte de jonction N'A PAS MISE À LA TERRE, enroulez le luminaire nu fil de terre autour de la vis de terre verte (B) et insérez la vis dans la plaque de montage (D), marqué comme «GND» et serrez la vis pour fixer le fil.

Connectez le FIL DE FIXATION NEUTRE au NEUTRE J-BOX WIRE d'abord, puis connectez le FIL HOT FIXTURE au HOT J-BOX FILER à l'aide des connecteurs à écrou en plastique (A). Enveloppez ces connexions avec du ruban électrique. Être assurez-vous qu'aucun fil n'est exposé.

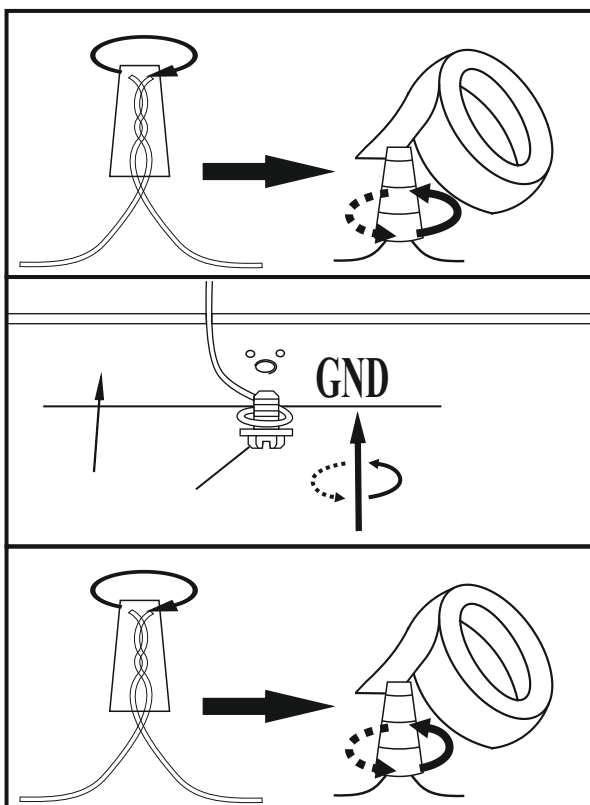
REMARQUE:

IL EST IMPÉRATIF QUE LA BOÎTE DE JONCTION DANS VOTRE MAISON SOIT CORRECTEMENT MISE À LA TERRE! N'INVERSEZ PAS LES CONNEXIONS NON ET NEUTRE OU LA SÉCURITÉ SERA COMPROMISE.

Vérifiez les connexions de câblage et si tout semble gluant, rentrez soigneusement les connexions de fils dans la boîte de jonction du plafond.

Para hacer las conexiones de cables:

1. Tire suavemente del cable existente hacia abajo desde la caja de conexiones del techo y permita que los cables cuelguen. El cable o LIVE suele ser negro. El cable NEUTRO es generalmente blanco. Verifique si hay un cable a tierra que generalmente es verde o verde con una franja amarilla o alambre de metal de cobre expuesto. Si es necesario, use un par de pelacables para quitar aproximadamente 1/2 pulgada de aislamiento de cada cable.
2. Inspeccione cuidadosamente los cables de los accesorios. EL HILO NEUTRO DE LA FIJACIÓN TIENE FINOS LONGITUDINALES (Hilo transparente) El ALAMBRE PARA ACCESORIOS CALIENTES TIENE RIDGOS LISOS (cable transparente) y el CABLE DESNUDO es el CABLE DE TIERRA. Si tu Si tiene alguna duda, no puede identificar los cables de alimentación con confianza, le recomendamos que consulte a un electricista y que no continúe con la instalación.
3. Con la ayuda de otra persona para sostener el peso del dispositivo, conecte los cables del dispositivo a los cables de la caja de conexiones como mostrado en las ilustraciones.



Conecte el CABLE DE FIJACIÓN A TIERRA a el CABLE DE J-BOX DE TIERRA usando el Conector de tuerca de alambre de plástico (A) y envoltura La conexión con cinta aislante. Estar seguro que no se exponen soportes de cables.

Si la caja de conexiones NO tiene ALAMBRE DE TIERRA, envuelva el accesorio desnudo cable de tierra alrededor del tornillo de tierra verde (B) e inserte el tornillo en la placa de montaje (D), marcado como "GND", y apriete el tornillo para asegurar el alambre.

Conecte el CABLE DE FIJACIÓN NEUTRA al CABLE NEUTRO J-BOX primero y luego conectar el CABLE DE FIJACIÓN CALIENTE a la CAJA J CALIENTE ALAMBRE utilizando los conectores de tuerca de alambre de plástico (A). Envuelva estas conexiones con cinta aislante. Ser Asegúrese de que no haya hilos de alambre expuestos.

NOTA:

¡ES IMPERATIVO QUE LA CAJA DE CONEXIONES EN SU HOGAR SE CONECTE A TIERRA CORRECTAMENTE! NO INVERTIR LAS CONEXIONES NEUTRO Y NO, O LA SEGURIDAD SERÁ COMPROMETIDA.

Verifique las conexiones del cableado y, si todo parece ir bien, meta cuidadosamente las conexiones de los cables en la caja de conexiones del techo.